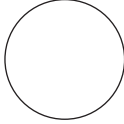




## Versicherung

<input type="checkbox"/> Abschnitt D wurde nicht ausgefüllt, weil für einen der beiden vorangegangenen Veranlagungszeiträume (Kalenderjahr _____, Steuernummer _____) bereits eine Bestätigung der ausländischen Steuerbehörde vorgelegt wurde und sich die Verhältnisse nicht geändert haben.
<b>Vollmacht:</b> Die Bescheinigung soll nicht mir zugesandt werden, sondern an (z. B. an den Arbeitgeber) Name, Adresse (Straße, Hausnummer, Postleitzahl, Ort)
<b>- Bei erstmaliger Antragstellung:</b> Bitte Kopie des Reisepasses oder Personalausweises beifügen -
_____ (Datum) _____ (Unterschrift der antragstellenden Person) _____ (Unterschrift des Ehegatten/Lebenspartners)

## D Bestätigung der ausländischen Steuerbehörde

Name und Anschrift der ausländischen Steuerbehörde		
Es wird hiermit bestätigt, 1. dass die auf der Seite 1 genannte(n) steuerpflichtige(n) Person(en) ihren Wohnsitz in unserem Staat hat/haben; 2. dass nichts bekannt ist, was zu den in diesem Antrag gemachten Angaben über die persönlichen Verhältnisse und über die Einkommensverhältnisse in Widerspruch steht.		
_____ Ort	_____ Datum	 _____ Dienststempel und Unterschrift

## Verfügung des Finanzamts

1. Die Summe der Einkünfte des Arbeitnehmers unterliegt mindestens zu 90% der deutschen Einkommensteuer **oder** die nicht der deutschen Einkommensteuer unterliegenden Einkünfte übersteigen nicht den Grundfreibetrag; Grundsatz: Steuerklasse I; im Fall von Ehegatte/Lebenspartnern müssen für die Berücksichtigung der Steuerklasse III die gemeinsamen Einkünfte die Einkommensvoraussetzungen unter Verdopplung des Grundfreibetrags erfüllen; Bescheinigung nach § 1 Abs. 3 i. V. m. § 39 Abs. 2 und 3 EStG ist zu erteilen.

a) - Maßgebliche Steuerklasse/Faktor/Zahl der Kinderfreibeträge.....	_____	Gültig vom - bis
- die Steuerklasse/Faktor/Zahl der Kinderfreibeträge ist zu ändern in .....	_____	Gültig vom - bis
	EUR	
b) Freibetrag/Hinzurechnungsbetrag insgesamt (lt. Antrag auf Lohnsteuer-Ermäßigung) .....	_____	
bisher berücksichtigt .....	_____	
verbleibender Betrag .....	_____	Gültig vom - bis
Monatsbetrag _____ Wochenbetrag _____ Tagesbetrag _____		
c) <input type="checkbox"/> Minderung der Lohnsteuer nach dem DBA Belgien ist in die Bescheinigung aufzunehmen (nicht bei Geschäftsführern und Vorständen i. S. d. Art. 16 Abs. 2 DBA Belgien)		
d) Vormerken für ESt-Veranlagung .....		

2. Die Summe der Einkünfte des Arbeitnehmers unterliegt **nicht** mindestens zu 90% der deutschen Einkommensteuer **und** die nicht der deutschen Einkommensteuer unterliegenden Einkünfte übersteigen den Grundfreibetrag; Bescheinigung nach § 1 Abs. 4 EStG ist zu erteilen (nur in Freibetragsfällen).

a) Maßgebliche Steuerklasse <input type="checkbox"/> eins <input type="checkbox"/> sechs	_____	Gültig vom - bis
b) Freibeträge:	EUR	
Werbungskosten .....	_____	
Sonderausgaben - § 10b EStG .....	_____	
- §§ 10e, 10i EStG .....	_____	
Freibetrag insgesamt .....	_____	
bisher berücksichtigt .....	_____	
verbleibender Freibetrag .....	_____	Gültig vom - bis
Monatsbetrag _____ Wochenbetrag _____ Tagesbetrag _____		
c) <input type="checkbox"/> Minderung der Lohnsteuer nach dem DBA Belgien ist in die Bescheinigung aufzunehmen (nicht bei Geschäftsführern und Vorständen i. S. d. Art. 16 Abs. 2 DBA Belgien)		

3. Bescheinigung an Antragsteller/Bevollmächtigten versandt am .....

4. Z. d. A.

\_\_\_\_\_ (Sachgebietsleiter)

\_\_\_\_\_ (Datum)

\_\_\_\_\_ (Sachbearbeiter)



## Декларация

Раздел D не е попълнен, тъй като за един от двата предходни данъчни периода (календарна година \_\_\_\_\_, данъчен номер \_\_\_\_\_) вече е представено потвърждение от данъчните власти в чужбина и обстоятелствата не са се променили.

**Пълномощно:** Удостоверението следва да бъде изпратено не до мен, а до (напр. работодателя)  
Име, адрес (улица, номер, пощ. код, населено място)

- При подаване на заявление за първи път: моля, приложете фотокопие на задграничния паспорт или личната карта. -

\_\_\_\_\_  
(Дата)

\_\_\_\_\_  
(Подпис на лицето, подаващо заявлението)

\_\_\_\_\_  
(Подпис на съпруг/а или партньор/ка)

## ⓓ Потвърждение от чуждестранните данъчни служби

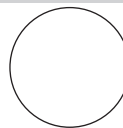
Название и адрес на чуждестранния данъчен орган

С настоящето се потвърждава,

- че посочените на стр. 1 данъчно задължено/и лице/а има/т постоянен адрес в нашата държава;
- че не е известно нищо, което да е в противоречие с посочените в това заявление данни относно личните обстоятелства и размера на дохода.

\_\_\_\_\_  
Населено място

\_\_\_\_\_  
Дата



\_\_\_\_\_  
Служебен печат и подпис

# Заявление за третиране като лице, подлежащо на неограничено подоходно облагане съгласно § 1, ал. 3, § 1а от Закона за данъка върху общия доход за 20\_ г. (Приложение „Лица, редовно преминаващи границата с цел работа в ЕС/ЕИП“)

Да се вземе под внимание:

На заети лица с гражданство на държава-членка на ЕС/ЕИП, които нямат местожителство или обичайно пребиваване във Федерална република Германия, въз основа на настоящото заявление се издава удостоверение за меродавните лични данъчни обстоятелства, според които се определя размерът на удържките от трудовото възнаграждение за данъчно облагане. Удостоверението трябва да се представи на работодателя. Компетентна за издаване на удостоверението е Финансовата служба по мястото на стопанската дейност на работодателя.

Ще бъдете третирани като подлежащо на неограничено подоходно облагане лице, ако най-малко **90%** от сумата на доходите ви подлежи на подоходно облагане в Германия или ако неподлежащите на подоходно облагане в Германия доходи не надхвърлят освободената от данък върху доходите **базова сума** (евентуално намалена съгласно разпоредбите на страната по местоживееене). Ако имате сключен граждански брак, или сте установили регистрирано гражданско съжителство, и с брачния си или граждански партньор не живеее трайно разделени, условието за издаване на удостоверение за данъчен клас III е доходите на двамата съпрузи/граждански партньори взети заедно да не надвишават необлагаемия праг, при което освободената от данък върху доходите базова сума се удвоява. Друго условие е съпругът/гражданският партньор да има местожителство на територията на държава-членка на ЕС/ЕИП или на Швейцария. В този случай формулярът трябва да бъде подписан и от съпруга/та или гражданския/ата партньор/ка. Поискайте от компетентния за вас данъчен орган в чужбина да потвърди данните ви в **Раздел D**. Тази стъпка може да бъде пропусната, ако за един от двата предходни данъчни периоди вече е налице Приложение, потвърдено от чуждестранния данъчен орган и данъчните обстоятелства не са се променили.

За други данъчни облекчения, включително необлагаеми детски надбавки, моля, използвайте **допълнително** формуляра „Заявление за намаляване на Данъка върху общия доход“.

След изтичане на календарната година вие, съответно вашият/ата съпруг/а или вашият/ата граждански/а партньор/ка, сте задължени да представите данъчна декларация за доходите си. Компетентна за облагане с данък върху общия доход е Финансовата служба по мястото на стопанската дейност на работодателя.

В съответствие с разпоредбите на законодателството за защита на данните обръщаме внимание, че исканите с настоящото заявление данни се събират съгласно §§ 149 и 150 от Данъчния кодекс (Abgabenordnung, AO) и §§ 1, ал. 3, 1а, ал. 1, № 2, 39, ал. 2 и 3 от Закона за данъка върху общия доход (Einkommenssteuergesetz, EStG). Информация относно обработката на личните данни от данъчните власти и правата ви в съответствие с Общия регламент за защита на личните данни, както и за лицата за контакт по въпроси, свързани със защитата на личните данни, ще намерите в общото уведомително писмо на финансовата администрация. Тази информация ще намерите на сайта [www.finanzamt.de](http://www.finanzamt.de) (публика „Datenschutz“) или ще я получите на хартиен носител във вашата данъчна служба.

## A Данни за лицето

Моля, попълнете белите полета или отбележете с

Лице, подаващо заявлението

Съпруг/житейски партньор

ЕГН - ако има такъв -

ЕГН - ако има такъв -

<input type="text"/>				<input type="text"/>					
Фамилно и собствено име, евентуално име по рождение				Фамилно и собствено име, евентуално име по рождение					
Дата на раждане	ден	месец	година	гражданство	Дата на раждане	ден	месец	година	гражданство
Местожителство в чужбина (улица, номер, пощ. код, населено място, държава)									
Последната компетентна финансова служба в Германия, данъчен номер									
Работодател в Германия (име, адрес, данъчен номер)					Работодател в Германия (име, адрес, данъчен номер)				
Зает/а от		(Вероятно) до			Зает/а от		(Вероятно) до		
<input type="checkbox"/> Подавам заявление за данъчен клас I									
<input type="checkbox"/> Подавам заявление за данъчен клас III									
При съпрузи/житейски партньори, когато двамата получават трудово възнаграждение: внасяме заявление за комбинация от данъчни класове									
							<input type="checkbox"/> III/V	<input type="checkbox"/> IV/IV	<input type="checkbox"/> V/III
Удостоверения за данъчни удържки от трудовото възнаграждение за текущата година вече ми бяха издадени.								Да, от финансовата служба	
								<input type="checkbox"/> Не	

## B Данни за доходите на лицето, подаващо заявлението

Вероятно брутно трудово възнаграждение (вкл. непарични придобивки, извънредни надбавки, премии и др.)			
в Германия	в страната по местоживееене	в	(трета страна)
€	в национална валута	в	в национална валута
Други очаквани доходи			
в Германия	в страната по местоживееене	в	(трета страна)
Вид доход	Вид доход	Вид доход	Вид доход
€	в национална валута	в национална валута	в национална валута

## C Данни за доходите на съпруг/ата или партньор/ката

Вероятно брутно трудово възнаграждение (вкл. непарични придобивки, извънредни надбавки, премии и др.)			
в Германия	в страната по местоживееене	в	(трета страна)
€	в национална валута	в	в национална валута
Други очаквани доходи			
в Германия	в страната по местоживееене	в	(трета страна)
Вид доход	Вид доход	Вид доход	Вид доход
€	в национална валута	в национална валута	в национална валута

## Декларация

Раздел D не е попълнен, тъй като за един от двата предходни данъчни периода (календарна година \_\_\_\_\_, данъчен номер \_\_\_\_\_) вече е представено потвърждение от данъчните власти в чужбина и обстоятелствата не са се променили.

**Пълномощно:** Удостоверението следва да бъде изпратено не до мен, а до (напр. работодателя)  
Име, адрес (улица, номер, пощ. код, населено място)

- При подаване на заявление за първи път: моля, приложете фотокопие на задграничния паспорт или личната карта. -

\_\_\_\_\_  
(Дата)

\_\_\_\_\_  
(Подпис на лицето, подаващо заявлението)

\_\_\_\_\_  
(Подпис на съпруг/а или партньор/ка)

## ⓓ Потвърждение от чуждестранните данъчни служби

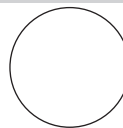
Название и адрес на чуждестранния данъчен орган

С настоящето се потвърждава,

- че посочените на стр. 1 данъчно задължено/и лице/а има/т постоянен адрес в нашата държава;
- че не е известно нищо, което да е в противоречие с посочените в това заявление данни относно личните обстоятелства и размера на дохода.

\_\_\_\_\_  
Населено място

\_\_\_\_\_  
Дата



\_\_\_\_\_  
Служебен печат и подпис